



## **Il Paese delle Terre d'Oltremare. Architettura di cemento e cartapesta: restaurare l'irrestaurabile**

da un progetto di Filomena Carangelo e Alessandra Cianelli

### **Giornata di avvio del progetto**

7 luglio 2013, ore 12-20

Mostra d'Oltremare, Napoli



Photo Credits: Ludovico Brancaccio

Il progetto è focalizzato sulla Mostra (Triennale delle Terre) d'Oltremare di Napoli (Fuorigrotta) – monumentale complesso espositivo, archivio materiale, vegetale/di pietra, che apre il 9 maggio 1940 con finalità didattiche/auto-celebrative/propagandistiche per la costruzione della “coscienza coloniale degli italiani”, e chiude il 10 giugno dello stesso anno, quando l'Italia entra in guerra.

Il patrimonio architettonico e botanico preservato costituisce oggi uno straordinario catalogo di tecniche, materiali e visioni, ma evoca anche fantasmi di idee irrestaurabili e immaginari scomodi da ri-agire e risignificare.

Obiettivo generale del progetto è quello di ripercorrere, evocare e *performare* la storia architettonica e urbanistica, nonché la formazione culturale sottesa, di quella che può essere considerata come una vera e propria “città di fondazione” moderna e coloniale.



A partire da uno sguardo critico su ciò che resta dell'intero impianto *fanta-futurista* della Mostra, si prevede un programma di attività di studio e ricerca, di discussione allargata, di pratiche performative intorno al complesso intreccio di temi che connotano la vicenda dell'ideazione, della realizzazione e dell'abbandono di uno degli esempi più controversi di "messa in scena" di una prassi di governo.

Il progetto si svilupperà nell'arco di un anno, a partire dal 7 luglio 2023 e fino alla primavera/estate del 2024 (preferibilmente intorno a una delle due date simboliche connesse al luogo in cui stiamo lavorando: 9 maggio 1940 apertura Mostra / 9 giugno 1940 chiusura per guerra). La sua realizzazione prenderà forma grazie a una serie di scambi e incontri volti a mettere a punto una modalità curatoriale collettiva.

### **Cosa succede il 7 luglio**

L'evento è concepito come una passeggiata scandita da tappe. Per ciascuna tappa è prevista una conversazione tematica, legata tanto al luogo in cui ci si ferma quanto alle prospettive, riflessioni ed esperienze della/delle persone che da quel punto enunceranno le proprie visioni.

Le voci che accompagneranno il percorso sono in larga misura quelle del gruppo curatoriale, ancora aperto e in definizione dal marzo 2023, costituitosi per affinità e vicinanza affettiva e di pensiero, attraverso incontri e scambi di riflessioni, a cui si sono aggiunte alcune figure legate al mondo della produzione culturale e artistica contemporanea che, in affinità con lo spirito ricercante/militante/praticante del progetto, offrono ulteriori esperienze e punti di vista.

La dinamica che si immagina è quella di un laboratorio/brainstorming di critica e fertilizzazione reciproca, di racconti e riflessioni su teorie e pratiche che guardano all'architettura, all'urbanistica, all'arte, alla natura e al paesaggio, alle nuove ecologie economiche e culturali, alla costruzione di comunità, all'attivismo, al patrimonio/bene comune, all'abitare lo spazio pubblico, al diritto alla città.

### **Voci**

Nicola Capone, Filomena Carangelo, Iain Chambers, Alessandra Cianelli, Laura Cuomo, Alessandra Ferlito, Alessandra Ferrini, Mario Gabola, Alessandro Gallicchio, Tiziana Terranova, Opher Thomson, Laura Travaglini, Kathryn Weir.

Con la partecipazione delle ragazze/i di Officine Gomitoli.

La curatela "scientifica" si deve attribuire a un "collettivo curatoriale" (per usare tra virgolette, il linguaggio corrente nel sistema dell'arte e nel sistema dell'accademia) poiché le idee a cui le voci danno corpo si sono sviluppate attraverso una riflessione collettiva in relazione costante e ininterrotta tra Laura Travaglini, Iain Chambers, Alessandra Cianelli, Alessandra Ferlito, Alessandra Ferrini, Alessandro Gallicchio, Opher Thomson, Filomena Carangelo.

L'evento è organizzato, comunicato e curato da Alessandra Cianelli, Alessandra Ferlito, Marta Ferrara, Andrea Saladino, Federico Guadagno, Marianna Sepe.

### **INFO**

L'esplorazione inizierà alle ore 12 all'ingresso della Mostra d'Oltremare (Viale Kennedy)

Alle 13.30 si svolgerà una lunga pausa pranzo in forma di picnic.

Dalle 18,30 ci sarà un momento di restituzione in forma di assemblea plenaria, che servirà a rielaborare i nodi critici emersi durante la passeggiata e immaginare insieme gli sviluppi futuri del progetto.

### **Per info e richieste:**

Marta Ferrara

Segreteria organizzativa

[dormirefondazione@gmail.com](mailto:dormirefondazione@gmail.com) +39 366 302 7317



## PERCORSO DELLA PASSEGGIATA

Ore 12 : incontro all'ingresso della Mostra d'Oltremare (Viale Kennedy)

### 1 Stazione Grande Magnolia (12.00)

Alessandra Cianelli: INTRO  
Filomena Carangelo



### 2 AOI-Africa Orientale Italiana: Cubo d'Oro (12.30)

Laura Travaglini: *Ridare funzioni "decolonizzando".  
Emersione della proprietà pubblica. L'arte della cura  
e la cura dell'arte.*

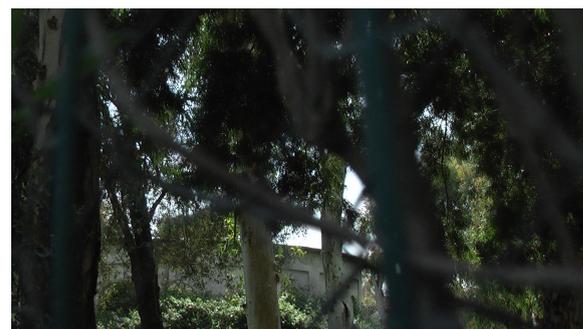


### 3 AOI-Stazione Lago di Fasilides. Ex area villaggio indigeno/boschetto sulle rive/ albero di Sicomoro (13.00)

Alessandra Ferlito: *Una fortezza per l'italianità: le  
mostre successive alla Triennale del 1940*  
Kathryn Weir: *La costruzione del soggetto della  
storia nel paesaggio della Mostra*



### AOI-PIC NIC BOSCHETTO DI EUCALIPTI - ex Parco Robinson (13.30-15,30)





#### 4 AOI-Castello di Gondar/Boschetto di eucalipti/ Chiesa Copta (15.40)

Iain Chambers: *Altre Temporalità*



#### 5 Stazione Padiglione Libia (16.10)

Alessandra Ferrini: *Affrontare il 'patrimonio difficile' italiano: riflessioni etiche e metodologiche.*

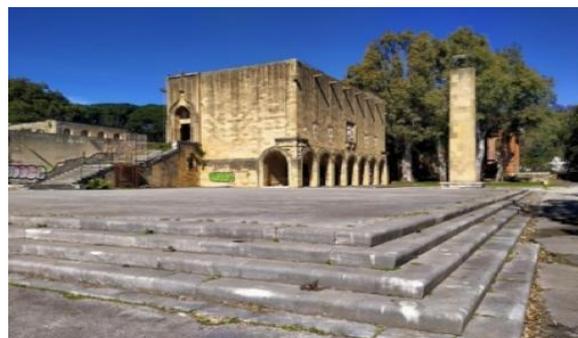
Opher Thomson: *FORREST/oltremare*



#### 6 Stazione Padiglione Rodi/Isole italiane dell'Egeo/ Chiesa Cabrini (17.00)

Tiziana Terranova: *I sette ponti di Königsberg e il tempo profondo delle città/reti*

Nicola Capone: *Mostra d'Oltremare/comune/paesaggio/natura*



#### 7 Stazione Padiglione Albania (17.40)

Alessandro Gallicchio: *Inventare un altrove di matrice italica: dall'Albania "romana" all'Albania fascista.*

Alessandra Cianelli: *L'albero di Giuda (gli sguardi amorosi aprono gli occhi dei dormienti chiusi dal passato insolente)*





## **8 Stazione Cortile antistante ex-Boccioni/ Aree scoperte ex Scuola Americana (18.20)**

Filomena Carangelo: *Architetture senza volume  
Verso una critica all'egemonia della permanenza*

Laura Cuomo/Mario Gabola:  
*Suono Vivo. Esercizi sull'informe*



### **ORE 19.00**

Assemblea plenaria con interventi e contributi di tutte le persone che hanno partecipato alla passeggiata. Sarà anche il momento di un aperitivo per il quale è richiesta la conferma di partecipazione e se possibile un piccolo contributo consigliato di 5 euro.

**USCITA** Stazione Archeologica/area retrostante fontana Esedra; Fontana dell'Esedra/piazzale antistante Torre delle Nazioni e Teatro Mediterraneo.

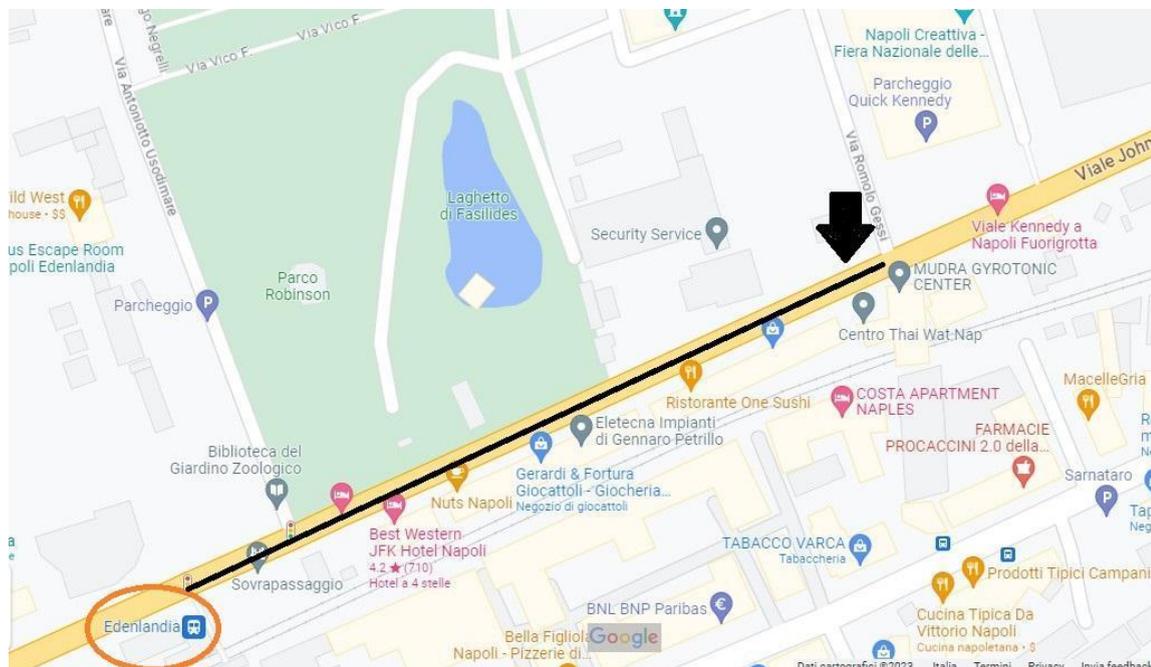
## PER RAGGIUNGERE LA MOSTRA D'OLTREMARE

### Trasporto pubblico

Consigliata: **Linea Cumana:** da stazione **Montesanto** a stazione **Edenlandia** (via Kennedy)  
Biglietto acquistabile alla stazione di Montesanto; costo € 1,50



Una volta usciti dalla stazione Edenlandia, percorrere via Kennedy (verso destra) fino all'incrocio con via Romolo Gessi, dove si trova l'ingresso laterale alla Mostra.



### Alternative:

Metro Linea 2: stazione Campi Flegrei

Metro Linea 6: stazione Mostra

Se arrivate con **altri mezzi**, trovate indicazioni precise sul sito della Mostra d'Oltremare:

<https://www.mostradoltremare.it/come-raggiungerci/>



Progetto dell'Associazione Culturale Dormire

*dormire*  
FONDAZIONE

Il Progetto è realizzato con il contributo della **Regione Campania** - Direzione Generale Governo del Territorio, vincitore del bando QA22-Promozione della cultura, della ricerca e dell'innovazione dell'architettura moderna e contemporanea in Campania, ai sensi della Legge Regionale 19/2019.

Con il supporto di **Centro Studi Postcoloniali e di Genere (CSPG)**, Dipartimento di Scienze umane e sociali (DSUS), **Università degli Studi di Napoli "L'Orientale"**.



centro  
studi  
postcoloniali  
e di genere



UNIVERSITÀ DI NAPOLI  
**L'ORIENTALE**

**DSUS**  
DIPARTIMENTO DI  
SCIENZE UMANE E SOCIALI

Mostra d'Oltremare S.p.A.



Matronato

Fondazione Donnaregina per le arti contemporanee

**madre**

fondazione donnaregina  
per le arti contemporanee

sotto  
il patronato  
della fondazione  
donnaregina  
per le arti  
contemporanee  
2023

Patrocinio

Goethe Institut Neapel

